

Michigan ngày 26 tháng 4/1999
Chị Thảo.

Xin cho phép tôi trực gọi bằng chỉ đề tôi để diễn đạt những ý chính mà tôi cần trình bày để cho chị có thể hiểu được hoàn cảnh của tôi hiện nay hầu có thể có phương cách giúp đỡ cho.

Kính chị, gia đình tôi sang định cư tại thành phố Grand Rapids thuộc tiểu bang Michigan từ cuối tháng 10 năm 1996. Tháng 4 năm 1996 tôi được gọi tài phụng vấn sau khi bị trở ngại Hong Kỳ phụng vấn đợt 1 năm 1995. Khi được gọi tài phụng vấn phải đến Hoa Kỳ để chấp thuận cho vợ chồng tôi và 1 đứa con hai nhũ đi định cư, còn họ giữ lại những đứa con trên 21 tuổi và 2 đứa con gái của tôi vì họ bảo là không có bản chính giấy khai sinh nên họ nghi ngờ không phải con của tôi. Khi qua tới Hoa Kỳ tôi đã nộp bản chính khai sinh của đứa con gái của tôi là Nguyễn Thị Thanh Bình và xin khiến nại về trường hợp của nó. Sở di trú và nhập cư Liên bang đã chấp thuận cho con tôi được qua đến tu và sau đó vấn phụng ODP ở Thái Lan đã gửi cho tôi

2' đây và con tôi 3' VN một lá thư chấp nhận
gửi con tôi tôi phụng vấn. (tôi gửi đình Kien
thư đó đến cho chị). Những thư đó gửi đi
từ ngày 16 tháng 9 nhưng đến nay đã là
cuối tháng 4/99 mà con tôi tại VN vẫn chưa
được gửi đến phụng vấn? Tôi không hiểu sự
việc chậm gửi phụng vấn là do tại đâu? Từ
băng côc (Bangkok) hay từ Sở Ngoại vụ Sài Gòn
Bây vậy tôi gửi thư này đến chị, kính nhờ
chị điện hỏi thư đã đến cho tôi chứ tôi ở
đây (Michigan) không biết khi nào hoặc
hỏi 3' tại cả. Kính nhờ chị giúp đỡ
đưa đi cho con tôi sớm trước toàn thể
với chúng tôi ở bên này.

Thân trong kính chào chị và xin kính
chúc chị và gia đình gặp được mọi
điều bình yên và sức khỏe. Xin ôn thân
phần bố cho chị và gia đình. Nếu có
gì cần liên lạc với tôi xin chị gọi cho
tôi ở

Trần Nguyễn

Kính thư

Grand Rapids MI 49508

Nguyễn Tiến

Nguyễn Tiến

Orderly Departure Program
Box 58 - US Embassy
APO AP 96546

NGUYEN TRIEN

(IV 385441/ H430166)

GRAND RAPIDS MI 49508

Enclosed is a letter of introduction (LOI) issued by the U.S. Orderly Departure Program (ODP). The recipients of this letter should present it to the Vietnamese authorities in conjunction with their applications for exit permission. We recommend that you retain a copy of the LOI for your records. When you communicate with this office, please refer to your ODP case number accurately. Otherwise we may have difficulty locating your records.

Following is an English translation of the enclosed LOI:

We request that the bearer(s) of this letter be permitted to attend an interview, when invited, to determine their eligibility to qualify for resettlement in the United States. A final decision as to their eligibility will be made after an interview with the appropriate United States immigration or consular officials and completion of required medical examinations. Approval and departure will depend on an official's determination that the applicants have met all U.S. legal immigration and health requirements.

Applicants should not make any departure arrangements, dispose of property or give up employment until after they have final clearance from both U.S. and Vietnamese authorities.

Encl: Letter of Introduction

OPU /BSM

LOI-2
ANCHOR

EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA
BANGKOK, THAILAND

SEP 16, 1998

TO WHOM IT MAY CONCERN:

NGUYEN THI THANH BINH

BORN 10 JAN 32 PA (IV 385441/ H430166)

ADDRESS IN VIETNAM: AP LONG HIEP
MINH LONG
QUANG NGAI

VEWL#: 104051

ODP yeu cau cho phép những người có tên ghi trên được đến cơ phòng van khi có yêu cầu để quyết định có hội đủ điều kiện tại dinh cũ tại Hoa Kỳ hay không. Quyết định cuối cùng về việc hội đủ điều kiện hay không còn tùy thuộc vào kết quả của phỏng vấn của các viên chức di trú hoặc lãnh sự Hoa Kỳ cũng như việc hoàn tất các cuộc khám sức khỏe cần thiết khác. Việc chấp thuận hồ sơ và sự ra đi của họ sẽ tùy thuộc vào sự xác nhận của viên chức phụ trách là họ hội đủ tất cả các tiêu chuẩn luật định về di trú và y tế.

Các đương đơn không nên sắp xếp việc ra đi, bán nhà cửa, hoặc xin nghỉ việc trước khi cuộc của hai chính phủ Hoa Kỳ và Việt Nam thông báo đã hoàn tất các thủ tục cuối cùng.



DEWEY BANGKOK BRASS
Giám Đốc

Chương Trình Ra Đi Có Trật Tự

7586308
BSM/CPL

LOI-1



Trien Nguyen

Grand Rapids, MI 49508-8227

-thứ nhất cần thư
đi là từ 16/9/98 đến
nay 4/99 chưa được gửi
vẫn vậy.

4/19/99

APR 29 1999



To: Bã KHUĆ-MINH-THỎ

Falls Church, VA 22043

USA

22043+3418

